

Ay, mia sennor e meu lum'e meu ben

125,6

Mss.: A 101, B 208.

Cantiga de refran; quattro *coblas doblas* di sette versi cui segue una *fiinda* di tre vv. modellata su terza e quarta strofe.

Schema metrico: a10 b10 b10 a10 c10 c10 a10 (161:79).

Fiinda: d10 d10 a10.

Edizioni: Marcenaro XXIII; Fdez. Pousa, *Burgalés*, 25; CA 101; Blasco 23; Machado 192; Molteni 194; Alvar/Beltrán, *Antología*, 59.

- letto 1059 volte

Edizioni

- letto 821 volte

Marcenaro

¡Ai!, mia sennor e meu lum' e meu ben,
per bõa fe, verdade vos direi,
e, sennor, nunca vos eu mentirei,
ca vos quero mui mellor doutra ren;
non me dé Deus de vós ben, nen de sí, 5
se nunca tan fremosa dona vi
come vós, e confundame por én.

E, mia sennor e meu lum' e meu ben,
pero que m' eu muitas terras andei,
nunca i tan fremosa dona achei 10
come vós, per que me muito mal ven;
e fezvos Deus nacer por mal de min,

sennor fremosa, ca per vós perdi
Deus e amigos e esforç' e sén.

Ca nunca eu no mundo pud' achar, 15
desquando me vos Deus fezo veer,
dona que me fezess' escaecer
vós, a que Deus no mundo non fez par,
ca vos fez de todo ben sabedor
e, se non, Deus non me dé voss' amor 20
nen vosso ben, que me faz desejar.

E mal m' ach' eu, que non querri' achar
de toda ren, se vol-' eu vin dizer
por ben que nunca de vós coid' aver,
nen ar digo por vós prazentear, 25
mais porque dig' a verdade, sennor,
ca vos vejo parecer mui mellor
das outras donas e mellor falar.

E tod' aquesto por mal de mi é,
ca morrerei cedo, per bõa fe, 30
por vós, ca me veg' én de guis' andar.

- letto 576 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/ay-mia-sennor-e-meu-lume-meu-ben>